ក្រសួងសេដ្ឋកិច្ចនិងហិរញ្ញវត្ថុ
MINISTRY OF ECONOMY AND FINANCE
អគ្គនាយកដ្ឋានពន្ធដារ
GENERAL DEPARTMENT OF TAXATION

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
KINGDOM OF CAMBODIA
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ
NATION RELIGION KING

ទម្រង់ បព ០០៨ / FORM PR 008

សម្រាប់បិទបាកូដ / Stick barcode here!

លិខិតប្រកាសបង់ពន្ធប៉ាតង់ ប្រចាំឆ្នាំ
PATENT TAX RETURN FOR YEAR

១. ខ្ញុំបាទ / នាងខ្ញុំស្នើសុំបង់ពន្ធប៉ាតង់ប្រចាំឆ្នាំ / I apply for whould like to patent tax for the year of Y Y Y Y

លេខអត្តសញ្ញាណកម្មសារពើពន្ធ
Tax Identification Number (TIN)

ឈ្មោះសហគ្រាស
Name of enterprise

ឈ្មោះសហគ្រាសជាអក្សរឡាតាំង
Name of enterprise in Latin

☐ នាយកដ្ឋានគ្រប់គ្រងអ្នកជាប់ពន្ធធំ Department of large tax payers ☐ សាខាពន្ធដារ Tax branch

តើអាសយដ្ឋានទីចាត់ការសហគ្រាស ឬលេខទំនាក់ទំនងដូចព័ត៌មានបានចុះបញ្ជីពន្ធដារដែរឬទេ?
Is your head office address the same as when company register for the first time?

☐ ដូច Yes ▶ បើដូច សូមបំពេញចំណុចទី២ If Yes, please skip to section 2

☐ មិនដូច No ▶ បើមិនដូច សូមបំពេញព័ត៌មានបន្ថែមខាងក្រោម If No, please fill in information below

ផ្ទះលេខ/អគារ House N°./Building | ផ្លូវ Street | ភូមិ Village

ឃុំ/សង្កាត់ Commune | ក្រុង/ស្រុក/ខណ្ឌ District / Khan | ខេត្ត/រាជធានី Province / Municipality

សារអេឡិកត្រូនិក Email | ប្រអប់សំបុត្រ/ប្រអប់សំបុត្រអេឡិកត្រូនិក P.O. Box / Electronic mail box

ទូរស័ព្ទចល័ត Mobile phone | ទូរស័ព្ទលើតុ Office telephone | ទូរសារ Fax

តើអចលនទ្រព្យដែលមានអាសយដ្ឋានខាងលើនេះជាកម្មសិទ្ធិរបស់អាជីវកម្មដ្ឋាន ឬជួល? Is the property of this above address owned by business or rented?

☐ កម្មសិទ្ធិ Owned — តើទីតាំងអាជីវកម្មនេះមានលេខអត្តសញ្ញាណកម្មអចលនទ្រព្យដែរឬទេ? Does this business location have property identification number (PIN) ? ☐ គ្មាន No ☐ មាន Yes

បើមាន សូមបំពេញលេខអត្តសញ្ញាណកម្មអចលនទ្រព្យ If Yes, please fill in property identification number (PIN) ▶

☐ ជួល Rental — សូមបញ្ជាក់ថ្លៃឈ្នួលប្រចាំខែ Please state rental fee per month ____ រ៉ៀល — តើទីតាំងអាជីវកម្មនេះមានលេខអត្តសញ្ញាណកម្មអចលនទ្រព្យដែរឬទេ? Does this business location have property identification number (PIN) ?

☐ គ្មាន No ☐ មាន Yes — សូមបំពេញលេខអត្តសញ្ញាណកម្មអចលនទ្រព្យ If Yes, please fill in property identification number (PIN) ▶

២. សកម្មភាពអាជីវកម្ម និងទឹកប្រាក់ពន្ធប៉ាតង់ / Business activities and amount of patent tax

ល.រ No.	សកម្មភាពអាជីវកម្ម Business activities	ប្រាក់ពន្ធប៉ាតង់ត្រូវបង់ Patent tax payable
1		____ រ៉ៀល
2		____ រ៉ៀល
3		____ រ៉ៀល
4		____ រ៉ៀល
	▶ ក្នុងករណីមានសកម្មភាពអាជីវកម្មលើសពីបួន សូមបំពេញទម្រង់ បព ០០៨_០១ បន្ថែម If business has more than 4 activities please fill additional form PR 008_01 — ប្រាក់ពន្ធប៉ាតង់សរុប Sub total	5 ____ រ៉ៀល
	ប្រាក់ពន្ធបន្ថែមត្រូវបង់ Additional tax	6 ____ រ៉ៀល
	ការប្រាក់យឺតយ៉ាវ Interest	7 ____ រ៉ៀល
	សរុប (5+6+7) In total	8 ____ រ៉ៀល

ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំ សូមធានាថា រាល់ឯកសារ និងព័ត៌មានដែលបានបំពេញខាងលើ និងភ្ជាប់នៅក្នុងពាក្យស្នើសុំនេះពិតជាត្រឹមត្រូវ ប្រសិនបើមិនពិត ខ្ញុំបាទ/នាងខ្ញុំ សូមទទួលខុសត្រូវចំពោះមុខច្បាប់ជាធរមាន។ I declare that to the best of my knowledge information provided in this application form with all attachments is true and correct.

សំណុំឯកសារភ្ជាប់ Attachment check-list

សម្គាល់៖ ចំពោះសំណុំឯកសារភ្ជាប់ទាំងអស់ ដែលជាច្បាប់ថតចម្លង ត្រូវមានការបញ្ជាក់ពីមន្ត្រីពន្ធដារមានសមត្ថកិច្ច ឬពីក្រសួង ស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធ។

Note : All copied documnents attached must be certified by tax officials in charge or by other relevant ministries / institutions.

ករណីអាសយដ្ឋានទីចាត់ការសហគ្រាសខុសពីអាសយដ្ឋានពេលចុះបញ្ជី

If address of head office is different from registered address, please attach

1- ☐ ប័ណ្ណកម្មសិទ្ធិកាន់កាប់ទីតាំង ឬកិច្ចសន្យាជួលទីតាំងប្រកបអាជីវកម្ម និងលិខិតប្រកាសពន្ធកាត់ទុកលើការជួលទីតាំង — ច្បាប់ថតចម្លង
Certificate of land title or rental contract and receipt of the withholding tax payment — Certified copy

2- ☐ លិខិតបញ្ជាក់ការបង់ប្រាក់ពន្ធអចលនទ្រព្យ ឬព័ត៌មានអចលនទ្រព្យ (ប្រសិនបើមាន) — ច្បាប់ថតចម្លង
Property tax receipt (If any) — Certified copy

កាលបរិច្ឆេទ Date	ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ
ហត្ថលេខា Signature	
ឈ្មោះ Name	
តួនាទី Position	

សម្រាប់មន្ត្រីពន្ធដារ TAX OFFICIAL USE ONLY

1- ☐ បានពិនិត្យលិខិតប្រកាសដែលបានបំពេញបានត្រឹមត្រូវ និងទទួលបានឯកសារគ្រប់គ្រាន់
Application form and all attachments are already checked and verified.

2- ☐

ប្រាក់ពន្ធប៉ាតង់ដែលត្រូវបង់សរុប Total patent tax to be paid	៛
លេខគណនីធនាគារត្រូវបង់ចូល Bank account number	
ឈ្មោះធនាគារ Bank name	
លេខបង្កាន់ដៃបញ្ជាក់ការបង់ពន្ធ Receipt N°	

សម្រាប់មន្ត្រី / For official	សម្រាប់មន្ត្រីពិនិត្យឯកសារ / For supervisor
កាលបរិច្ឆេទ Date: ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ	កាលបរិច្ឆេទ Date: ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ
យោបល់ផ្សេងៗ Comments	យោបល់ផ្សេងៗ Comments
ហត្ថលេខា Signature	ហត្ថលេខា Signature
ឈ្មោះមន្ត្រីទទួលបន្ទុក Tax official in charge	ឈ្មោះមន្ត្រីពន្ធដារ Tax official
លេខសម្គាល់មន្ត្រី ID number	លេខសម្គាល់មន្ត្រី ID number

ទម្រង់ បព ០០៨_១ / FORM PR 008_1

ព័ត៌មានបន្ថែមសកម្មភាពអាជីវកម្ម
ADDITTIONAL BUSINESS ACTIVITIES

លេខអត្តសញ្ញាណកម្មសារពើពន្ធ Tax Identification Number (TIN)	–
ឈ្មោះសហគ្រាស Name of enterprise	
ឈ្មោះសហគ្រាសជាអក្សរឡាតាំង Name of centerprise in Latin	

សកម្មភាពអាជីវកម្ម និងទឹកប្រាក់ពន្ធប៉ាតង់ / Business activities and amount of patent tax

ល.រ No.	សកម្មភាពអាជីវកម្ម Business activities	ប្រាក់ពន្ធប៉ាតង់ត្រូវបង់ Patent tax payable
1		រៀល
2		រៀល
3		រៀល
4		រៀល
5		រៀល
6		រៀល
7		រៀល
8		រៀល
9		រៀល
10		រៀល
11		រៀល
12		រៀល
	សរុប **Total**	រៀល

កាលបរិច្ឆេទ Date	ថ្ងៃ ខែ ឆ្នាំ
ហត្ថលេខា Signature	
ឈ្មោះ Name	
តួនាទី Position	